

MTB Radsportwochenende



03. und 04. Juli 2010
Neu: mit Gemeindepokal

GRÜNE HÖLLE & FREISEN
MTB RACE + TOUR

SSC Freisen

**Sonderwertung für Fahrer
aus der Gemeinde Freisen**

Samstag: 03. Juli 2010:

CTF

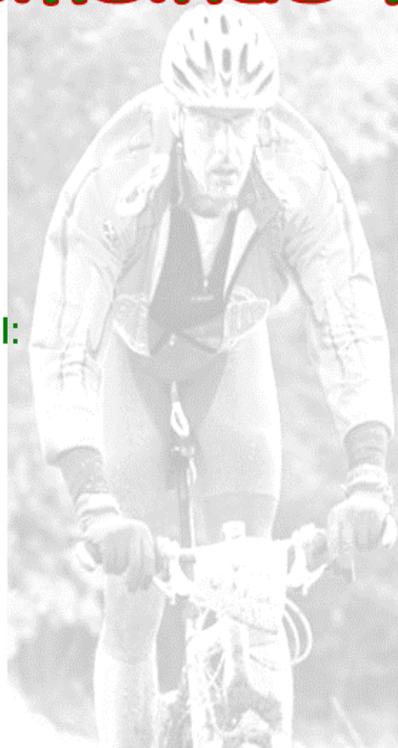
Start ab 08:00 Uhr

Es stehen 3 Strecken zur Auswahl:

Hobbystrecke mit 33 KM

Sportlerstrecke mit 46 KM

Grüne Hölle Tour mit 66 KM



Sonntag: 04. Juli 2010:

MTB Rallye (völlig neues Konzept: Rundkurs mit Wertungsprüfungen):

Startreihenfolge im Minutenabstand ab 10:00 Uhr

Reihenfolge nach Altersklassen U15, U17, FHK, U19, MHK, S1, S2, S3

www.MTB-FREISEN.de

**ELEKTRO
R.MEYER**

seit über 45 Jahren

Wir wollen, dass Sie zufrieden sind!

www.elektromeyer.de

expert
FACHGESCHÄFT



ELEKTRO R.MEYER - VORTEILE

15.000 m² Gesamtbetriebsfläche • 7.000 m² bebaute Fläche

230 Mitarbeiter bieten Ihnen in 3 Häusern:

- **Markenqualität
zu Superpreisen**
- **Kundendienst**
- **Super-Leasing**
- **TOP-Finanzierung**

**BERATUNG, SERVICE,
großgeschrieben ...**

...und trotzdem günstige Preise!

Heusweiler • Saarbrücken • Altenkessel



Liebe Bürgerinnen und Bürger,

in diesem Jahr feiert unsere schöne Gemeinde ihren 775. Geburtstag. Geschichtlich wurde vor 775 Jahren der Ort Freisen erstmals urkundlich erwähnt.

Am zweiten Wochenende im Juni hatten wir unser großes historisches Dorffest das wir mit unseren Partnern und Vereinen gemeinsam auf die Beine gestellt haben.

Jetzt bin ich froh dass der MSC Mithras mit der Radsportgruppe „Grüne Hölle Freisen“ und der Sport und Spielclub Freisen (SSC) mit seinen jungen Mountainbikern es wieder geschafft haben ein Radsportwochenende zu organisieren.

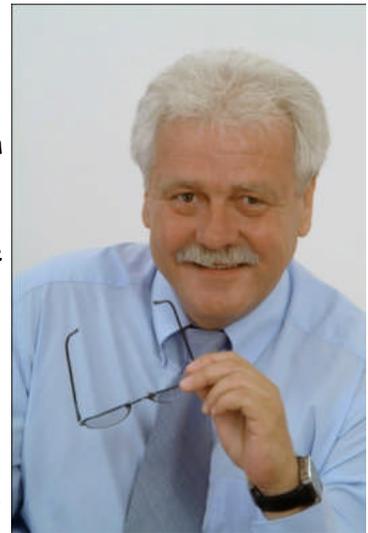
2008, beim letzten MTB-Wochenende, habe ich einmal etwas genauer auf die Kennzeichen der vielen Autos geschaut die hier oben um den Rathausplatz geparkt waren. Ich muss gestehen, dass ich nicht gedacht hätte, wie weit einige der Teilnehmer doch angereist sind, um hier mit dem MTB die Wege und Strecken um Freisen zu befahren. Michel Alles und Uwe Glasen haben wohl damals schon zusammen mit den vielen Helfern gute Arbeit geleistet.

Darauf gilt es nun aufzubauen. Ich bin mir sicher, dass die Zusammenarbeit mit dem SSC schon im ersten Jahr Früchte trägt.

So hoffe ich für die Attraktivität der Gemeinde und die vielen aktiven Radsportler aus unserer Region, dass es diese Form des Radsportes auch in den kommenden Jahren bei uns geben wird.

In Zeiten von leeren Haushaltskassen kann man die aktiven Vereine finanziell leider nicht unterstützen, aber was wir tun können haben und werden wir tun, darauf schon jetzt mein Wort. Macht bitte weiter so...

Wolfgang Alles
Bürgermeister der Gemeinde Freisen



ars lucis

natur-, people- und portraiffotografie

dirk wirtz

m.a.

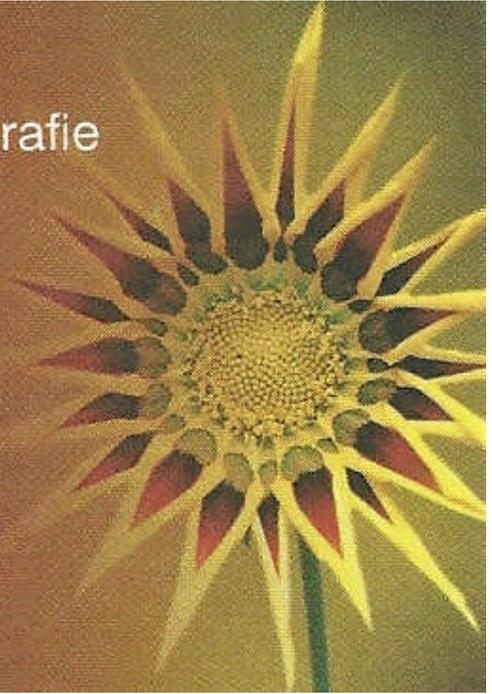
zum langenacker 4a
d-66629 freisen

Fon: +49.6855.921862

Fax: +49.6855.921863

mail: dirk@ars-lucis.net

web: www.ars-lucis.net



Danny's Gudd Stubele

Sonntag's ab 17.00 Uhr
STEAKTAG
alle Rumpsteak's inkl.
1/2 l Bier für 10 € !!!

Öffnungszeiten:

*Montag - Freitag ab 15.00 Uhr
Warme Küche von 17.00 bis 22.00 Uhr
Samstag und Sonntag ab 10.00 Uhr
Warme Küche von 11.00 bis 14.00 Uhr
und von 17.00 bis 22.00 Uhr*

Bahnhofstr.11; 66629 Freisen; Tel.06855/997161

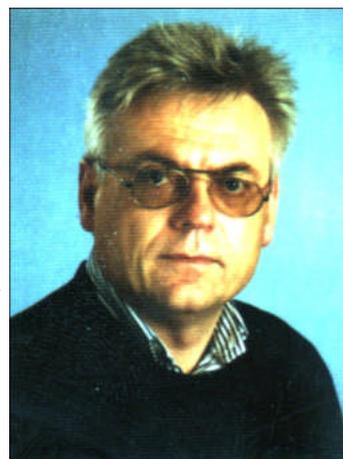
Grußwort

Ich freue mich dass unsere vereinsinterne Radsportgruppe „Grüne Hölle Freisen“ in diesem Jahr in Zusammenarbeit mit dem Sport und Spielclub Freisen wieder ein MTB- Wochenende auf die Beine gestellt hat.

Ein Verein lebt von seinen Aktiven. Aktiv ist man wenn man was tut.

Wer gerne in der Gemeinschaft Sport treibt ist nicht nur aktiv, er ist auch auf Aktive angewiesen.

Da macht es keinen Unterschied ob man ein Radsportwochenende organisiert, oder wie wir das im September mit einer eigenen neuen Motorsportveranstaltung wieder versuchen. Eine Veranstaltung lebt von der Idee, dem Mut und der Mitarbeit der Helfer und Freiwilligen. Erst dann können Sportler und Fans von dieser Arbeit profitieren.



Da ich genau weiß, dass im Vorfeld mal wieder alles für eine schöne Tour und tollen Sport in und um Freisen getan wurde, bleibt mir nur noch mal allen Helfern Danke zu sagen.

Außerdem wünsche ich den Tourenfahrern am Samstag eine schöne Runde in und durch die „Grüne Hölle Freisen“. Den Zuschauern am Sonntag spannende und spektakuläre Rennen und den Fahrern einen sportlich fairen, erfolgreichen und unfallfreien Wettkampf.

Klaus-Peter Dausend
Vorsitzender
MSC Mi thras e.V.

Sauna-Massage-Praxis

*man. Lymphdrainage - UWM - Stangerbad - Fußreflexzonen-therapie
Behandlungen nach Dorn/Breuss und Popp*

Günter Reinert

Masseur und med. Bademeister

66629 Oberkirchen, im wandelbaren Bad

Telefon (0 68 55) 10 47

Praxis-Öffnungszeiten: *Mo., Mi. + Fr. von 9.00 bis 12.00 und von 17.00 bis 20.00 Uhr*

Sauna-Öffnungszeiten: *Mo. ab 17.00 Uhr – Männer Mi. ab 17.00 Uhr – gemischt
Di. ab 17.00 Uhr – Frauen Fr. ab 17.00 Uhr – gemischt
Mo. – Sa. ab 8.00 Uhr – nach Vereinbarung*

Bei uns läuft die Ware
nicht vom Band -
wir schaffen noch
mit Herz und Hand!

Bäckerei &



SCHEER
Konditorei

**Oberkircherstraße 26
66629 Haupersweiler
Tel: (0 68 55) 2 66**

Liebe Mountainbiker,

Spannung und Action verspricht das MTB-Wochenende in Freisen, das erstmalig von zwei verschiedenen Radsportgruppen aus Freisen, der „Grünen Hölle“ und den „Red Devils“ des SSC Freisen organisiert wird.

Als Vereinsvorsitzende des SSC Freisen freue ich mich sehr darüber, dass die erst 2009 neu gegründete Mountainbike-Abteilung des SSC Freisen aktiv um den Radsport in der Gemeinde Freisen und darüber hinaus bemüht ist. Die Mountainbiker des SSC Freisen sind nicht nur engagiert in der Nachwuchsarbeit, sie setzen mit dem neuen Konzept einer Mountainbike-Rallye zusammen mit der Grünen Hölle auch neue innovative Ideen im Mountainbike-Sport um.

Zusammen mit den Radsportverrückten der „Grünen Hölle“, die sicherlich für die CTF abenteuerliche Routen ausgewählt haben, und den Radsportfreaks der „Red Devils“ mit der MTB-Rallye können sich Teilnehmer und Besucher auf ein interessantes und ereignisreiches Wochenende freuen. Und mit den Fette Reifen Rennen ist auch für die jüngsten Nachwuchsfahrer etwas dabei!

Allen Teilnehmern und Zuschauern wünsche ich tolle, verletzungsfreie und spannende Wettkämpfe.

Brigitte Schumacher

Vorsitzende SSC Freisen

BETTINGER

Schilder • Beschriftung • Druck **WERBUNG**

Textildruck Schilder Aufkleber
Beschriftungen Lasergravuren
Schilder Gestaltung Textildruck
Folienschriften Aufkleber Gestaltung

Berglangenbacher Str. 13
Tel.: 06789 - 970 836
Info@bettinger-werbung.de

55776 Rückweiler
Fax: 06789 - 970 863
www.bettinger-werbung.de



***Ihr starker Partner
rund ums Auto!***



Ihr Renault Vertragshändler in

66629 Freisen • Baumholderstr. 47 – 51 • 0 68 55 / 92 00 0

66606 St. Wendel • Tritschlerstr. 1 • 0 68 51 / 80 82 0

- ◆ Neuwagen Renault
- ◆ Gebrauchtwagen An- und Verkauf
- ◆ Dekra und AU im Haus
- ◆ Auto-Waschanlage
- ◆ Karosserieabteilung
- ◆ Einbrennlackiererei
- ◆ ARAL-Tankstelle Freisen

Günstige Finanzierungs- und Leasingangebote der Renault Bank

Ihr Gebrauchtwagenhändler in 66869 Kusel

Glanstraße 9 • 0 63 81 / 30 58



Vor Jahren waren wir alle Papst, am Pfingstsamstag waren viele von uns Ironman, seit letztem Samstag im Mai sind wir alle Lena...

Die letzten Wochen waren ausgesprochen ereignisreich. Für viele von uns erfolgreich, glücklich oder aber auch traurig. Wir, oder unsere Partner mussten wieder auf vieles verzichten. Einige von uns haben sehr viel Arbeit für dieses Radsportwochenende investiert.

Wir haben den Wald gekehrt und die Wege markiert, haben Verpflegung bestellt und Pokale gebaut, waren viel am Telefon oder Stunden vorm Computer, nur um unser eigenes Sommermärchen an diesem Wochenende auf die Beine zu stellen.

An diesem Wochenende haben wir unser Radsportwochenende, auf das wir gemeinsam hingearbeitet haben.

Jetzt sind alle Helfer im Einsatz, Helfer denen man nicht oft genug danken kann.



Also, lasst uns bitte an diesem Wochenende einfach alle Höllenhunde sein.

Vielleicht sind wir am nächsten Wochenende schon alle Fußballweltmeister, vorausgesetzt wir haben die Vorrunde überstanden und sind noch im Turnier.

Aber selbst im fernen Südafrika braucht es freiwillige, sicher auch Verrückte, die viel Energie, Zeit und Mut in eine Veranstaltung stecken und an das glauben was sie tun.

Gäbe es diese freiwilligen Helfer nicht, ginge keiner von uns auf ein Fest.

Niemand könnte sein Hobby ausüben, Eure Kinder lernten ohne viel Geld zu bezahlen weder ein Instrument noch betrieben sie je irgendeine Sportart. Und somit könnten wir auch in Zukunft sicher niemals mehr Weltmeister oder einfach nur Lena sein. Denn das Hobby und die lokalen Vereine bilden die Basis, und nur von der Basis kommen die späteren Sieger...

Aber egal was Du machst, bleibe immer Du.

Denn Du bist nicht nur Deutschland, Du bist auch Tochter oder Sohn, Mutter oder Vater, Partner, Helfer, Sportler oder ganz wichtig, einfach „nur“ Freund...

Euer

Jupp, Alfred, Höllenhund, Eisenmann, Uwe

Metzgerei Schumacher

Metzgerei * Partyservice
Freisen

Ringstrasse 14
Tel.: 0 68 55 / 6783

Baumholderstrasse 1
Tel.: 0 68 55 / 250



...mmh täglich frische Backwaren
zum Verlieben gut!

Am Start:

- Die Powerracer: Vollkornbrot+Brötchen,
Dinkel- oder Gerstenmalzbrot
- Die Gesundis: Diät-Sovital-Owerkäerbrot
(Diätbrot auch für Diabetiker geeignet)
- Die Hüftansetzer: süsse & herzhaft Snacks,
Teilchen - Kuchen - Torten



Das Barthold Bäckerteam freut sich auf Ihren
Besuch in

Oberkirchen - Heimbach - Türkismühle
06855- 398 06789 -1458 06852 -896660
996397

Eis Cafe

Bettin Ermes

Schulstr. 15
66629 Freisen



Kaum haben wir mit unseren Fahrern—den Red Devils des SSC Freisen—unsere erste Saison erfolgreich und v.A. verletzungsfrei „überstanden“, verübt Uwe Glasen von unseren Freunden der Grünen Hölle einen hinterhältigen Anschlag auf mich: ob wir nicht gemeinsam ein MTB-Wochenende in Freisen durchführen wollen, fragt er, und hat dabei auch schon eine neue Idee im Kopf: inspiriert vom Motorsport könne man doch eine MTB-Rallye durchführen. Da ich nichts mit Motorsport zu tun habe, und ich langsam, aber intensiv bin (was auch immer das heißt ;o)), dauerte es länger bis ich verstand. Ja, und nachdem ich verstanden hatte, war ich davon begeistert, intensiv sogar. Gemeinsam mit den Höllenhunden wurden Wertungsprüfungen ausbalanciert, Einsatzpläne geschmiedet, Flyer gebastelt, Werbepartner angesprochen, Helfer gesucht und und und...



Nun ist es endlich soweit: ein deutschlandweit völlig neues Konzept wird zum Leben erweckt, und das geht natürlich nur mit den vielen freiwilligen Helfern an der Strecke, beim Kuchenverkauf, am Grill etc.! Auch unsere jungen Fahrer sind im Einsatz! Schließlich geht es bei dieser Veranstaltung ja auch darum, die Jugendarbeit des Vereins zu fördern. Allen Helfern sei an dieser Stelle ein ganz herzliches Dankeschön gesagt!!!

Ich wünsche allen Fahrerinnen und Fahrern der CTF, der Fette Reifen Rennen und der MTB-Rallye viel verletzungsfreien Spaß und freue mich auf die Wiederholung im nächsten Jahr!

Autogas

innovativ · preiswert · umweltschonend

Die Umwelt und Ihren Geldbeutel gleichzeitig schonen?

Wir beraten Sie gerne über die Umrüstung Ihres Fahrzeuges auf Autogas.

Autogasanlage vollsequentiell 4-Zylinder

z.B. **Skoda Octavia II 1,6 MPI**

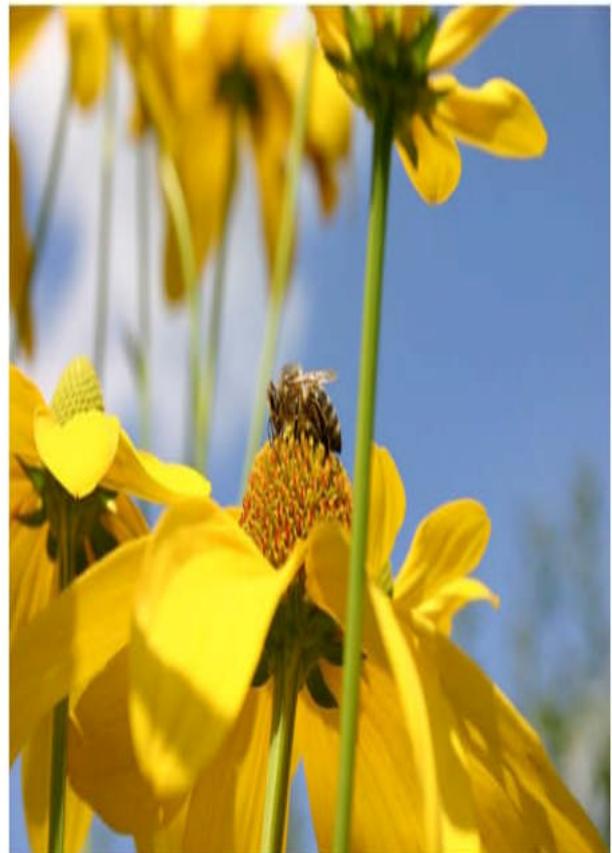
- inkl. Radmuldentank 62l
- Abgasgutachten und Eintragung

ab € **2.350,-** (inkl. MwSt., Einbau und Einstellarbeiten)

66606 St. Wendel - Gewerbegebiet West

Tel.: 0 68 51 - 21 72 Fax: 8 31 22

www.autohaus-albrecht.com



**Autohaus
Albrecht**



Öffnungszeiten:

Mo - Fr 08.00 bis 20.00 Uhr

Samstag 08.00 bis 13.00 Uhr

(Werkstatt Werktags bis 18.00 Uhr geöffnet)

Programm CTF/FRR/ Rallye

Ralf Keller



Meisterbetrieb

Hindenburgstr. 1a
D-66629 Freisen

Telefon: 06855-18 30
Fax: 06855-18 31
Mobil: 0175 9 03 54 02
E-Mail: ralf-keller@msn.com

Heizungsanlagen Solaranlagen Sanitärbedarf
Badgestaltung Kundendienst



BIKES & BOARDS
FAHRRADFACHHANDEL • MEISTERBETRIEB

Bikes & Service vom Feinsten.

Inh. D. Hetzel • Kennedyallee 24 • Baumholder ☎ 06783-189726

Öffnungszeiten:

März - September

Mo-Fr 9.30 - 12.30 Uhr
14.00 - 19.00 Uhr

Sa 9.30 - 14.00 Uhr

Oktober - Februar

Mo-Fr 9.30 - 12.30 Uhr
14.00 - 18.00 Uhr

Sa 9.30 - 13.00 Uhr

Mittwoch Nachmittag geschlossen

www.the-b-site.de



Nachwuchsstar Clara Alles

Titelverteidigerin im Gemeindepokal in der U6, Siegerin der Fette Reifenrennen in der U8, hier vor Jannis Grünewald. 2010 mit neuem Bike am Start

ATZ

Ambulantes Therapiezentrum Freisen
Praxis für Krankengymnastik und Massage

Michael Alles

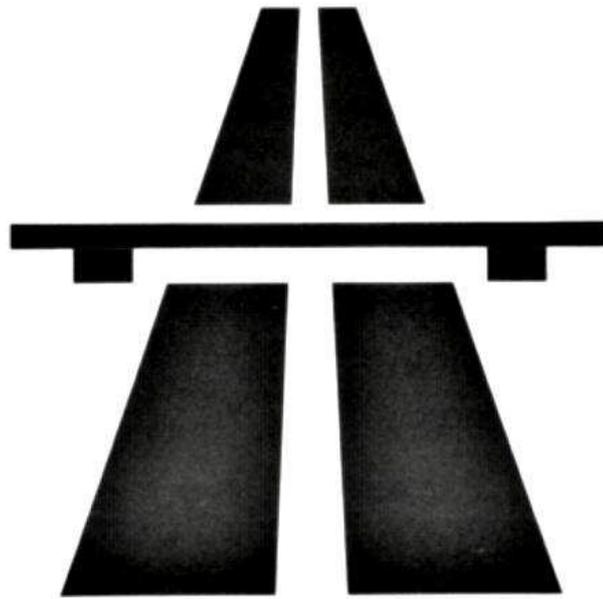
Physiotherapeut

In der Zennwies · 66629 Freisen

Fon: (0 68 55) 99 67 98 · Fax: 18 48 96

www.atz-freisen.de

Bierstraße



Getränkemärkte

Freisen

0 68 55 - 99 60 30

Birkenfeld

0 67 82 - 98 83 69

Hermeskeil

0 65 03 - 39 70

KARLSBERG  **URPILS**

- **GETRÄNKE-GROß UND EINZELHANDEL**
- **PARTYZUBEHÖR**

IN FREISEN, BAHNHOFSTRAßE 37

INH. ALEXANDER LINZ

FUNKTELEFON: 0172-6616030



Greta Alles

2010 ebenfalls mit neuen Sportgerät und jetzt auch ohne Stützräder



David Martin

Bei der Neuauflage des Fette Reifen Rennen wird in die Pedale getreten...



Hilde Loch
Baumholderstr.5
66629 Freisen

Tel: 06855 / 854

Fax: 06855 / 7704

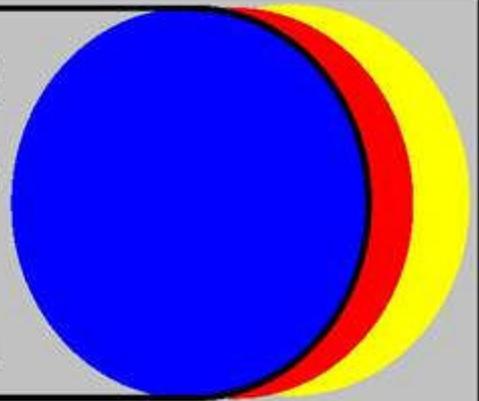
freecall: 08000885544

e-mail:

info@marienapo-freisen.de

PREIS G
b
H

FÖRDERTECHNIK
BETONSÄGEN - BOHREN
BERUFSBEKLEIDUNG



Auststrasse 3

66885 Altenglan

Fon 0 63 81 - 60 61

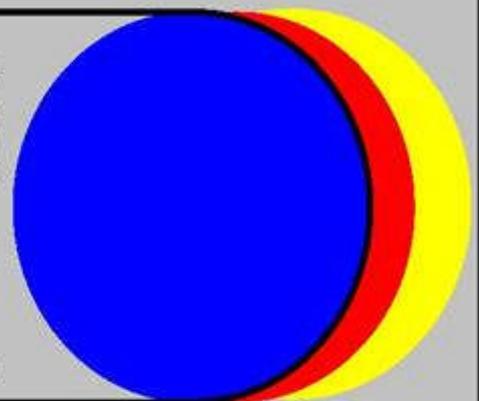
Fax 0 63 81 - 69 02

Email: service@preis-altenglan.de

www.preis-altenglan.de

PREIS G
b
H

FÖRDERTECHNIK
BETONSÄGEN - BOHREN
BERUFSBEKLEIDUNG



Daniel Keller

Steil Bergauf oder steil bergab. Kein Problem für Daniel!
Daniel ist auch als Trainer bei den Red Devils unter Vertrag.



Uwe Glasen

Unser „Fremdgänger“ wechselt auch mal das Sportgerät
und startet gern (erfolgreich!) bei einem Triathlon!



Meisterbetrieb

Jörg Lehmann

DACH- WAND- UND ABDICHTUNGSTECHNIK

- Dächer aller Art
- Bleche in allen Formen
- Bauwerksabdichtung
- Kaminsanierung

Zennwies 4 66629 Freisen
Tel. 0 68 55 / 74 66
Fax 0 68 55 / 184 659
Mobil 0171 / 307 96 24

Fahrschule Schmitt-Schumacher ganze Seite

Team Höllenhunde Saar-Pfalz Greise



David Hetzel als Lenker und uns Uwe als Heizer
Hier in der ersten von ganzen drei Runden bei „Schlaflos im Sattel 2009“



Legendär DJ Hamma Hat mit 110% Einsatz



Wir bieten nicht nur schöne Strecken, wir haben auch was fürs Auge und die Seele



Niclas Martin

Neumitglied in der Höllenfamilie und amtierender Meister der U13 im MTB Cup Saar Pfalz 2010. Wir es im ersten Jahr in der U15 sicher etwas schwieriger, Niclas ist aber ein Kämpfer

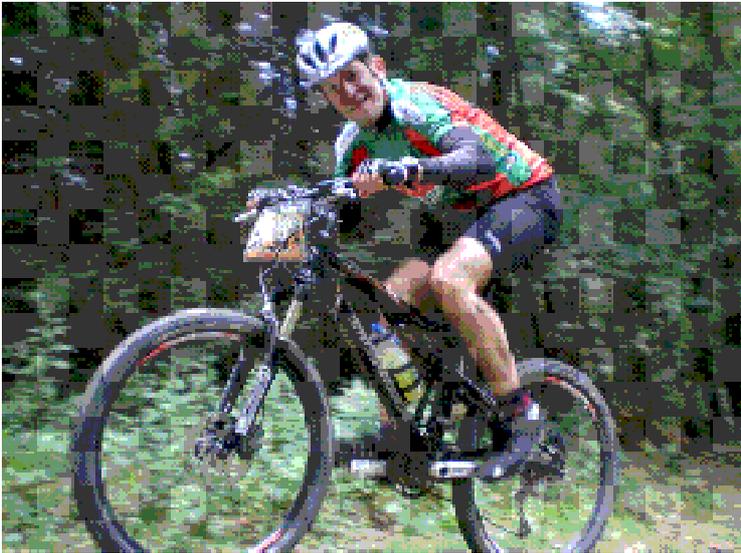


Papa Peter Martin

Überraschte alle bei seinen ersten Rennen mit Top-Ergebnissen und wird von Saison zu Saison immer schneller

Michael Alles (Snison)

Beim Rennen wird gebissen, die Tour wird genossen!
Nicht nur auf dem Bike mit vollen Einsatz Die Kettensäge,
der Freischneider und die Heckenschere werden auch be-
herrscht...



Thomas der Läufer Alles

Gerne auch mal mit uns und dem Bike unterwegs



Heiko Marx

Unser Pfadfinder, Herr mit und über GPS, neuer-
dings auch unser Kameramann und unverzichtbarer
Helfer bei der Instandhaltung der Trails



Jochen Martin

Biker und Förderer der Grünen Hölle



- Metallbau
- Heizungsbau
- Solartechnik
- Umwelttechnik

St. Wendeler Str. 42

66625 Wolfersweiler

Tel.: 06852 / 99 15 89

Fax: 06852 / 80 24 36

Unsere Fahrer der U15-Klasse



Niklas Schaum (li.) konnte im letzten Jahr bereits Erfahrungen in der U13-Klasse sammeln, so dass er weiß, was in diesem Jahr in der U15 auf ihn zukommt. Seine Trainingsform lassen hoffen, dass er die Rennen verletzungsfrei zu Ende fahren kann! Als Läufer beim Jugend-Team-Triathlon in Baumholder konnte er ebenfalls überzeugen.

Mit **Kevin Parker** (re.) haben die Red Devils im Frühjahr einen verheißungsvollen Zuwachs bekommen, der seine erste MTB-Saison direkt in der starken U15-Klasse fahren muss. Beim Jugend-Team-Triathlon in Baumholder zeigte er eine starke Leistung auf der Fahrradstrecke.

Unsere U13-Fahrer



Philipp Hauptenthal (li.) und **Lauritz Wirtz** (re.) starten in ihre jeweils erste Saison der U13-Klasse. Nachdem beide im letzten Jahr gesehen haben, welche hohen Anforderungen das zu bewältigen ist, ist klar: hier kann es nur um das Sammeln von Erfahrungen gehen!



VICTORIA
Ein Unternehmen der
ERGO Versicherungsgruppe.

**Ein wichtiges Stück Zukunft:
Aus Victoria wird ERGO.**

Alles wird gut.

Victoria und ERGO wachsen noch stärker zusammen. Ich informiere Sie gerne über die neue Stärke für Ihre Sicherheit!

**ESWERTUNG
MIT ERGO
WILLEN WARTEN
VORSICHT
mit ERGO**

Geschäftsstelle Wendelin Forster
Bahnhofstr. 14, 66629 Freisen
Tel. 06855/1664, Fax 06855/996012
wendelin.forster@victoria.de

Die Trainer der Red Devils



Daniel Keller, der Tausend-sassa, ist auch als Trainer für die Red Devils aktiv



Martin Schaum zeigt unseren Jungs live und in Farbe, wie Unfälle aussehen ;o)



Dirk Wirtz ist unser Mädchen für alles und versucht, die Abteilung zu organisieren...

Von Michael Gindorf gibbet kaum eine Spur...theoretisch ist er unser vierter Trainer...

Die Starter in den Klassen U11/FRR



Florian Baur (li.), und **Fabian Schaum** (mi.) haben zwar das technische Potential, um auch in der U13 starten zu können, aber noch nicht das notwendige Alter! So heißt es: Vorbereitung auf den Einstieg in die U13 im nächsten Jahr. Gleiches gilt auch für **Jens Lehmann** (re.), der in diesem Jahr neu dazu gekommen ist und noch an Fahrtechnik und Kondition feilen muss.



Philipp Werth (li.) ist ebenfalls neu in unserem Team. Er ergänzt die Fahrerliste U11/FRR. **Christopher Horch** (re.) ist die gute Seele unseres Teams: er gibt nie auf und fährt fröhlich durchs Ziel. Die U15 ist jedoch eine Nummer zu stark für ihn. Auf seine Leistung als Schwimmer beim Jugend-Team-Triathlon in Baumholder sind wir alle stolz!

STEFAN KELLER



- *Stuck*
- *Putz*
- *Trockenausbau*
- *Vollwärmeschutz*
- *Anstrich*

Gewerbegebiet Zennwies

66629 Freisen

Tel.: 06855 / 99 62 22

Strecken CTF



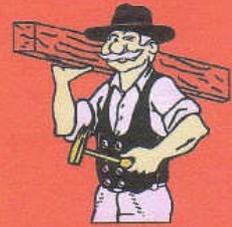
Bernd Litz

GEHT
HOH

Meisterbetrieb in beiden Handwerken



Bedachungen Zimmereiarbeiten



St.Wendeler Str. 75 - 66625 **Wolfersweiler**
Tel.: 0 68 52 / 9 23 46 - Fax: 0 68 52 / 9 23 48

Salon Susanne Jentes



Schulstraße 20
66629 Freisen
Tel.: 06855/445

Strecken CTF

Neu Neu Neu Neu Neu Neu
Wohnwagen Üwe Schad

Vermietung * Verkauf * Zubehör * Gasprüfung

ADRIA®



Bahnhofstraße 52

66629 Freisen

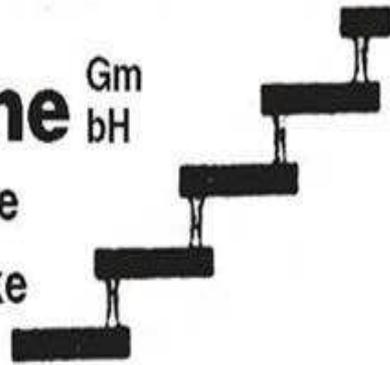
Tel. 06855 / 9975093

Fax. 06855 / 9975094

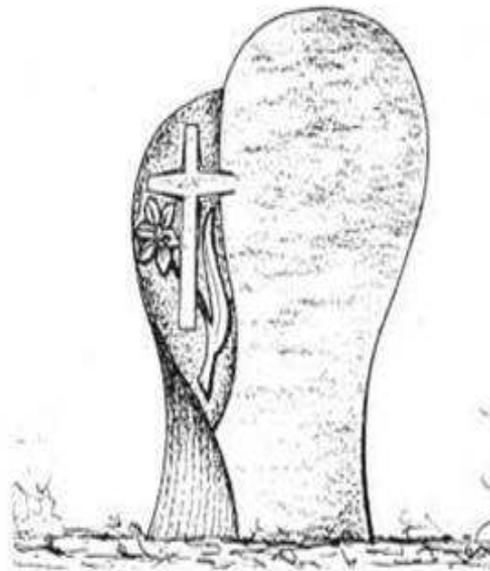
NATURSTEIN

G. Becker & Söhne Gm bH

- Grabmale
- Bodenbeläge
- Treppen
- Fensterbänke
- Küchenarbeitsplatten



- **Granit**
- **Sandstein**
- **Quarzit**
- **Marmor**



66629 Freisen

Bahnhofstrasse 22, Tel. (06855) 1421

Ringstrasse 19, Tel. (06855) 1557

Zeitplan/

Modus

MTB-

Rallye



Frank Becker

TV-VIDEO-HIFI-SAT

Kundendienst . Meisterservice

Georg-Friedrich-Händel-Str. 6

66629 Oberkirchen

Tel. (06855) 70 50

Fax (06855) 77 51

eMail: info@tvbecker.de



Für alle, die mehr wollen.



**Autogas-Umrüstung - Autoglas plus
Reparaturen aller Fabrikate
elektronische Achsvermessung
Hauptuntersuchung - Abgasuntersuchung
Unfallinstandsetzung
Mietwagen – Reifenservice
Neuwagen – Jahreswagen
Gebrauchtwagen mit Garantie
Finanzierung
Leasing – Versicherungen**



**Gartenstr. 2 – 66629 Freisen-Oberkirchen
Tel.: 06855/9971-0 – Fax: 06855/9971-21
e-mail: fahrzeuge@automartin-zettl.fsoc.de
www.automartin-zettl.de**



Finanziell in Topform mit dem Sparkassen-Finanzkonzept.

Sicherheit, Altersvorsorge, Vermögen.

 **Kreissparkasse
St. Wendel**

Lassen Sie Ihr Geld für sich schwitzen! Zuerst testen wir, wie fit Ihr Geld schon ist. Mit dem Finanz-Check. Dann erstellen wir Ihnen mit dem Sparkassen-Finanzkonzept Ihr ganz persönliches Trainingsprogramm. Damit Sie in allen Disziplinen dauerhaft in Topform sind. Mehr in Ihrer Geschäftsstelle oder auf www.kskwnd.de. **Wenn's um Geld geht – Sparkasse.**